



IMPORTANT

READ CAREFULLY AND KEEP
FOR FUTURE REFERENCE

IMPORTANT

A LIRE ATTENTIVEMENT
ET À CONSERVER POUR
RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

IMPORTANTE

LEER DETENIDAMENTE
Y MANTENERLAS PARA
FUTURAS CONSULTAS



Burley®



Dash® RM

OWNER'S INSTRUCTION & SAFETY MANUAL

Contents

ENG

4

INTRODUCTION

- 4 Caution
- 6 Compatibility
- 7 Burley Bicycle Seat Guide

ASSEMBLY & USE

- 8 Attaching the Bicycle Seat to Your Bicycle
- 9 Checking the Alignment of the Bicycle Seat
- 10 Securing the Safety Strap
- 11 Securing the Child
- 12 Adjusting the Footrests
- 13 Adjusting the Harness Position
- 14 Removing the Bicycle Seat From Your Bicycle

MAINTENANCE

- 15 Before You Ride
- 15 Maintenance

CUSTOMER SERVICE

- 15 Connect with Burley
- 15 Product Identification
- 16 Burley Limited Warranty

FRA

17

INTRODUCTION

- 17 Attention
- 19 Compatibilité
- 20 Guide du siège-enfant Burley

ASSEMBLAGE ET UTILISATION

- 21 Fixation de la selle à votre vélo
- 22 Vérification de la position du siège-enfant
- 23 Mise en place de la sangle de sécurité
- 24 Sécurisation de l'enfant
- 25 Réglage des repose-pieds
- 26 Ajustement du harnais
- 27 Retrait du siège-enfant du vélo

MAINTENANCE

- 28 Avant d'utiliser votre produit
- 28 Entretien de votre produit Burley

SERVICE CLIENT

- 28 Restez connecté avec Burley
- 28 Identification du Produit
- 29 Garantie limitée Burley



IMPORTANT

BEFORE USING YOUR BICYCLE SEAT, PLEASE FAMILIARIZE YOURSELF WITH THIS BURLEY MANUAL. FOR QUESTIONS AND ADDITIONAL INFORMATION, PLEASE CONTACT YOUR AUTHORIZED BURLEY DEALER OR VISIT WWW.BURLEY.COM.



IMPORTANT

AVANT D'UTILISER VOTRE SIÈGE DE VÉLO, VEUILLEZ LIRE CE MANUEL BURLEY. POUR PLUS D'INFORMATIONS ET SI VOUS AVEZ DES QUESTIONS, VEUILLEZ CONTACTER VOTRE REVENDEUR AGRÉÉ BURLEY OU VISITER LE SITE INTERNET WWW.BURLEY.COM.

INTRODUCCIÓN

- 30 Precaución
- 32 Compatibilidad
- 33 Guía de asiento infantil Burley

MONTAJE Y USO

- 34 Instalación del asiento infantil en la bicicleta
- 35 Comprobar la posición del asiento infantil
- 36 Fijación de la correa de seguridad
- 37 Colocación segura del niño
- 38 Ajuste de los reposapiés
- 39 Ajuste de los arneses
- 40 Desinstalación del asiento infantil de la bicicleta

MANTENIMIENTO

- 41 Antes de circular con la bicicleta
- 41 Mantenimiento de su Burley

SERVICIO AL CLIENTE

- 41 Contacto con Burley
- 41 Identificación del Producto
- 42 Garantía limitada de Burley

**IMPORTANTE**

ANTES DE USAR SU ASIENTO DE BICICLETA, LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL DE BURLEY. SI TIENE CUALQUIER PREGUNTA O NECESITA INFORMACIÓN ADICIONAL, PÓNGASE EN CONTACTO CON SU DISTRIBUIDOR AUTORIZADO BURLEY O VISITE WWW.BURLEY.COM.



CAUTION

WARNING! FAILURE TO COMPLY WITH THE INSTRUCTIONS AND WARNINGS IN THIS MANUAL COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH OF THE PASSENGER OR RIDER.

- **WARNING:** Do not attach additional luggage to the child carrier.
 - It is recommended to carry any additional luggage or accessories at the opposite end of the bicycle from the Bicycle Seat (i.e. use a front luggage carrier when using a rear Bicycle Seat).
- **WARNING:** The cycle may behave differently with a child in the seat.
 - The load of a Child Bicycle Seat may lessen the stability and alter the riding characteristics of the bicycle, particularly regarding steering and braking.
 - Presence of a Child Bicycle Seat on a bicycle may require alteration of the method used by the rider to mount or dismount the bicycle. Care must be taken whenever the rider gets on or off the bicycle.
- Before each ride, ensure the mounted Bicycle Seat does not interfere with braking, pedaling, or steering of the bicycle.
- **WARNING:** Never leave the bicycle parked with a child in the Bicycle Seat unattended.
 - Never leave the child in a Bicycle Seat with the bicycle supported only by a kickstand.
- **WARNING:** Do not modify the Bicycle Seat.
- **WARNING:** For any form of crack or if the surface starts to deconstruct, this indicates that the life of the seat has been reached and it should be replaced. A professional shall be contacted in case of doubt.
- **WARNING:** The Safety Strap must always be fastened to the bicycle frame before use (see Page 10)
- The bicycle to which the Bicycle Seat is attached must be in good working order, of a type appropriate for the additional load, and of proper size and adjustment for the rider.
- Check the bicycle user manual, or contact the bicycle manufacturer/supplier to obtain applicable information, to ensure the bicycle is appropriate for use with a Child Bicycle Seat.
- Tighten adjustment knob as directed on page 8 and check frequently.
- Ensure that any exposed rear saddle springs are covered with a suitable spring guard.
- Ensure that there are no sharp objects within reach of the child, e.g. frayed cables.
- The red reflector that came attached to the Bicycle Seat, which complies with CPSC regulations, must be visible on the rear of the Bicycle Seat whether the Bicycle Seat is on the bicycle or not.
- Ensure that you do not exceed the load capacity of the bicycle rack that is used to attach the Bicycle Seat to bicycle.
 - This Bicycle Seat should only be attached to bicycle racks which are compliant with ISO 11243 (see page 6 for compatibility information).
- Always remove the Bicycle Seat from the bicycle when the bicycle is being transported on/outside a motor vehicle. This is necessary because the force of the high wind and air turbulence on the carrier may degrade or damage the Bicycle Seat (particularly the bicycle attachment mechanism) to the point that it will not perform reliably, which could result in an accident or serious injury.
- The rider of the bicycle must be a minimum of 16 years old with good bicycle riding and handling skills.



- Always check whether there are any laws specific to the carrying of children in Bicycle Seats attached to bicycles that apply in the country in which the Bicycle Seat is used.
- **WARNING:** Always ensure that the head of your child is supported in reclined position.
- Do not carry a child who is too young to sit comfortably, safely, and independently in the Bicycle Seat. Carry only children that are able to sit unaided for a longer period of time, at least as long as the intended cycle journey (A pediatrician should be consulted before any child younger than one year is carried).
- Do not attempt to carry more than one child in the Bicycle Seat.
- Ensure initially, and check from time to time, that the child's weight does not exceed the load limit of the Bicycle Seat (see page 6 for load limits).
- Ensure that it is not possible for any part of the child's body, clothing, shoelaces, or toys to come into contact with any moving part of the Bicycle Seat or bicycle and re-check as the child grows. Particular dangers include entrapment of feet in the wheel and of fingers in brake mechanisms and sprung saddles.
- Always attach the 5-point harness snugly around the child, ensuring they are restrained in the Bicycle Seat.
- Ensure that the restraint system is not loose or able to become trapped in any moving parts, particularly the wheels. When no child is being carried, fasten the retention system buckles so that the straps do not hang loosely.
- Ensure the rider and child are wearing suitable bicycle helmets that meet applicable safety standards.
- Children in the Bicycle Seat need to be more warmly clothed than riders of bicycles and should be protected from rain.
- **WARNING:** Always check the surface temperature of the seat before any use.
- Never ride in inclement or hazardous conditions.
- Never ride the bicycle at night without adequate lighting.
- Do not remove the Rack Mounting System from the Bicycle Seat.
- It is not recommended to use the Bicycle Seat when riding your bicycle on off-road surfaces.
- **WARNING:** This child seat is not suitable for use during sporting activities.
- Ensure that the free end of the Safety Strap cannot contact the wheel of the bicycle. If needed, excess webbing material can be wrapped around the Seat Tube multiple times before securing the buckle.
- Recommended maximum speed limits:
 - 15 mph (24 km/h) on smooth, straight roads
 - 5 mph (8 km/h) when turning or on uneven roads

Maximum Capacities

Maximum Weight of Child

40 lbs (18 kg)

Maximum Weight in Rear Storage

2.2 lbs (1.0 kg)

Maximum Nominal Load

40 lbs (18 kg), one child + cargo

Minimum Age of Child

12 months

*If child is younger than 12 months, consult a pediatrician.

Maximum Age of Child

5 years

*Regardless of age, child must not exceed weight limit

Compatibility

This Bicycle Seat must only be mounted to bicycles with racks that:

- Comply with the ISO 11243 standard.
- Load Capacity of Rack $\geq$ 60 lbs (27 kg)
- Width of Rack: 4.72 – 6.89 in (120 – 175 mm)
- Tubing Diameter of Rack: 0.39 – 0.87 in (10 – 22 mm)

This bicycle seat must only be mounted to a bicycle that has 26", 650B/27.5", 700C, 29" sized wheels.

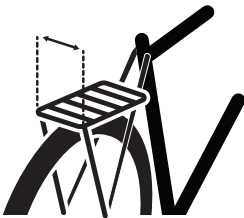
- For Cargo bikes with smaller sized wheels, please consult your manufacturer to confirm compatibility.

This Bicycle Seat must NOT be mounted to:

- Full Suspension Bicycles
- Motorized Vehicles (E-Bikes OK)

This Bicycle Seat is compatible with E-Bikes, as long as the requirements listed above are met.

Always consult with the Bicycle Manufacturer to ensure it is compatible with Bicycle Seats.



4.72"-6.88" | 120-175 mm
Ø 0.39"-0.87" | Ø 10-22 mm



Rack Load Capacity
(Bicycle Seat +
Child + Cargo):
 $\geq$ 60 lbs / 27 kg



26" , 650B, 27.5"
700C , 29"

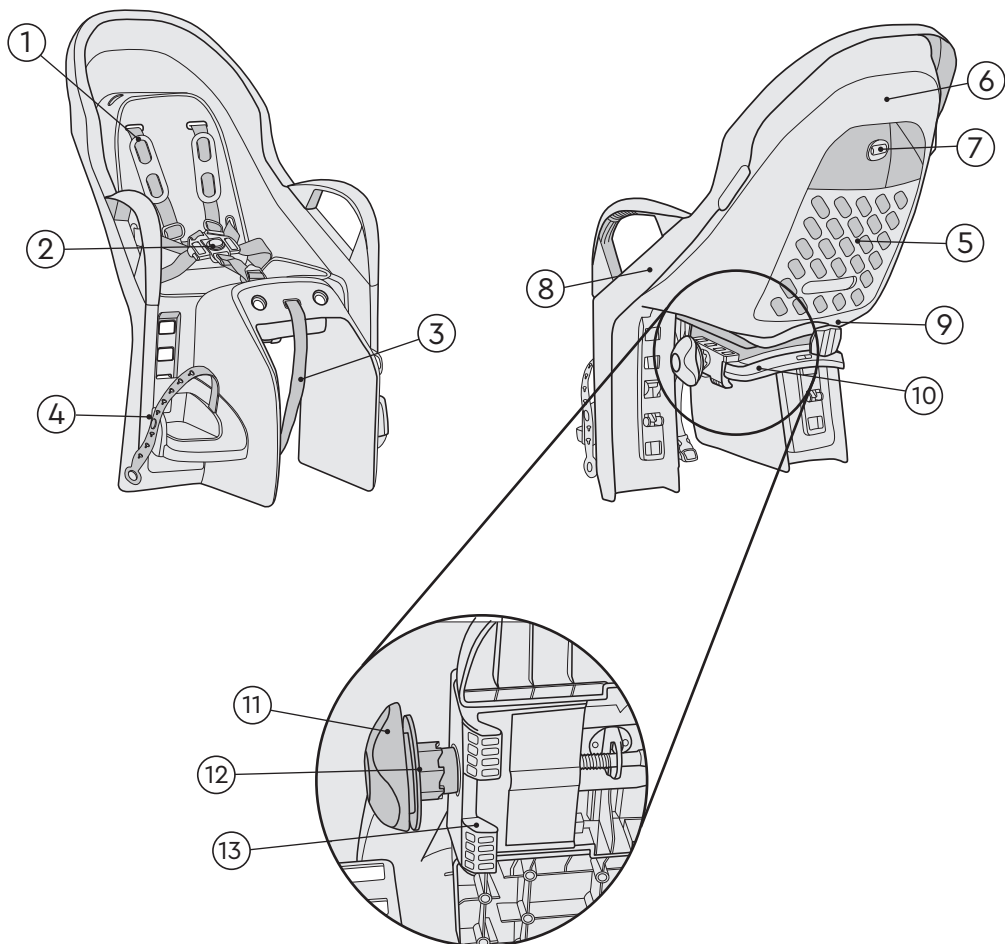


E-Bike Compatible

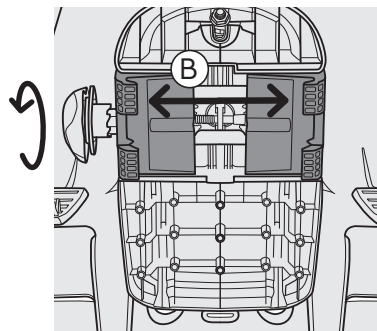
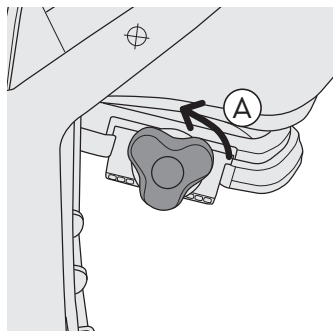
For additional resources, please view our Dash RM Fit Guide on burley.com

Burley Bicycle Seat Guide

- | | |
|-----------------------------|--------------------------------|
| 1. Harness | 8. Center of Gravity Indicator |
| 2. 5-Point Buckle | 9. Serial Number Label |
| 3. Safety Strap | 10. Rack Mounting System |
| 4. Footrest | 11. Adjustment Knob |
| 5. Rear Storage Compartment | 12. Locking Ring |
| 6. Product Identification | 13. Rack Clamp |
| 7. Rear Bracket | |

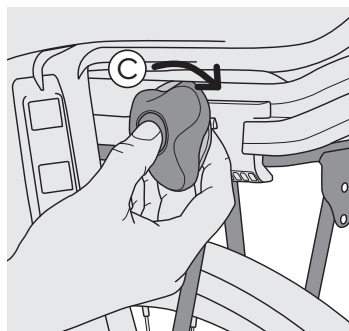


Attaching the Bicycle Seat to Your Bicycle



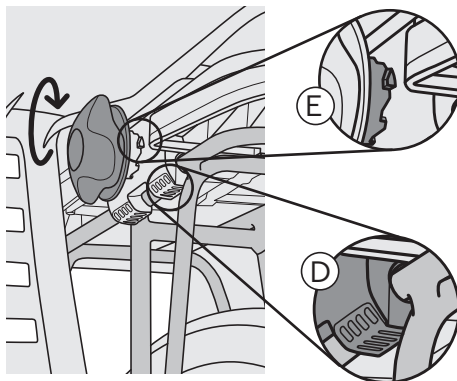
1

Rotate the Adjustment Knob counter-clockwise (A) to open the Rack Clamp (B) until it is wider than the bicycle rack the Bicycle Seat will be attached to.



2

Place the Bicycle Seat on the bicycle rack and position it so that it is properly aligned according to the instructions for "Checking the Alignment of the Bicycle Seat". Rotate the Adjustment Knob clockwise (C) until the Rack Clamp begins to secure around the rack (D). Ensure that the Rack Clamp is properly fastened to the bicycle rack tubes.



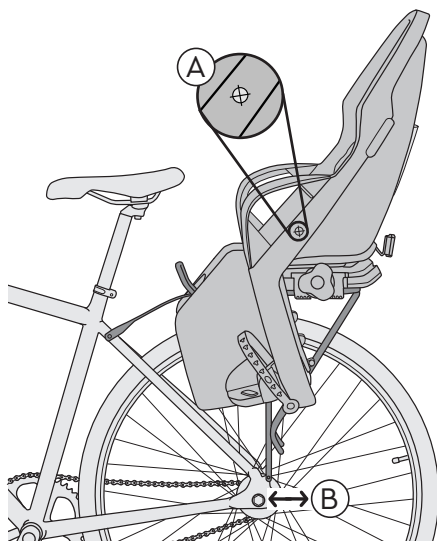
3

Continue rotating the Adjustment Knob clockwise until the Bicycle Seat is securely attached to the rack.

note

During the last few rotations of the Adjustment Knob, the Locking Ring should make audible clicking noises. When fully tightened, the Locking Ring should prevent the Adjustment Knob from rotating counter-clockwise (E).

Checking the Alignment of the Bicycle Seat



1

The Bicycle Seat has a Center of Gravity Indicator, which is marked on the outer plastic shell (A). The Center of Gravity Indicator MUST be positioned either: In front of the bicycle's rear wheel axle; or No more than 3.93 in (10 cm) behind the bicycle's rear wheel axle (B).

If the Center of Gravity Indicator is more than 3.93 in (10 cm) behind the bicycle's rear wheel axle, the Bicycle Seat must be moved forward on the rack until it is correctly positioned.

note

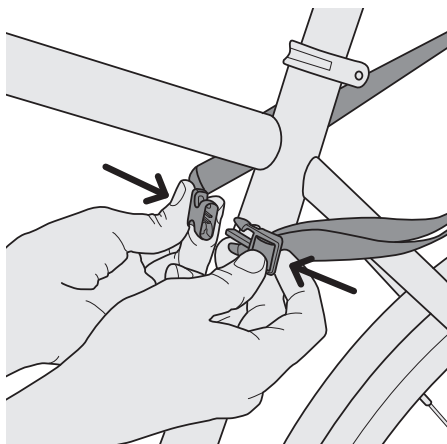
Ensure the Bicycle Seat is mounted securely to the rack by following the instructions in the "Attaching the Bicycle Seat to your Bicycle" section before proceeding to the next step.



WARNING

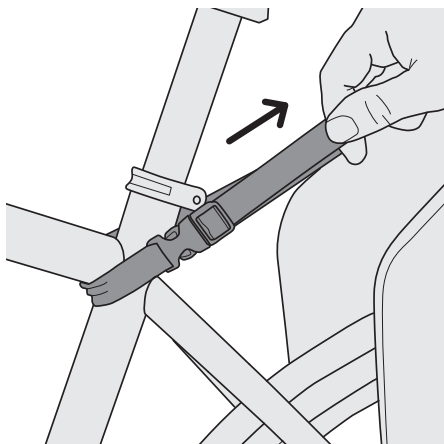
THIS STEP IS EXTREMELY IMPORTANT FOR
THE SAFETY OF THE CHILD.

Securing the Safety Strap



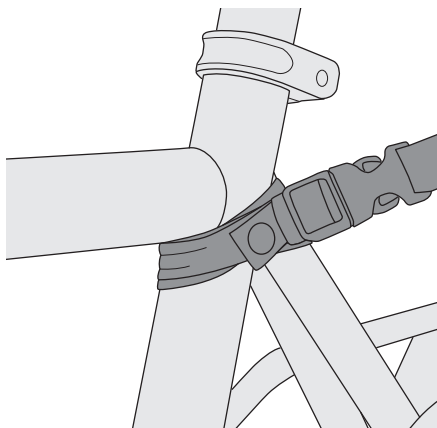
1

Loop the Safety Strap around the Seat Tube and secure the buckle.



2

Pull on the free end of the Safety Strap until it is tightly secured to the Bicycle frame.



3

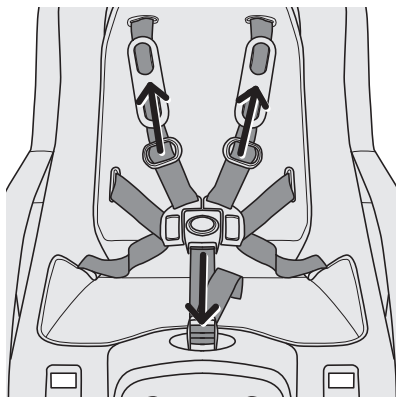
Be careful to ensure that the free end of the Safety Strap is not able to come in contact with the wheel of the Bicycle. If needed, excess webbing material can be wrapped around the Seat Tube multiple times before securing the buckle.



WARNING

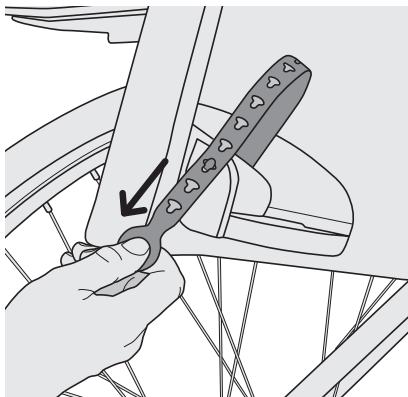
ENSURE THAT ALL PARTS
OF THE BICYCLE FUNCTION
CORRECTLY WHEN THE
BICYCLE SEAT IS ATTACHED.

Securing the Child



1

Before securing the child in the Bicycle Seat, ensure that the bicycle is stable, and the Bicycle Seat is securely attached to the bicycle. After the child is placed in the Bicycle Seat, secure and adjust the harness. Snap shoulder straps & waist straps into 5-point harness buckle and adjust straps so they fit securely. This can be done by loosening or tightening the adjustment points on each of the 5 harness straps.

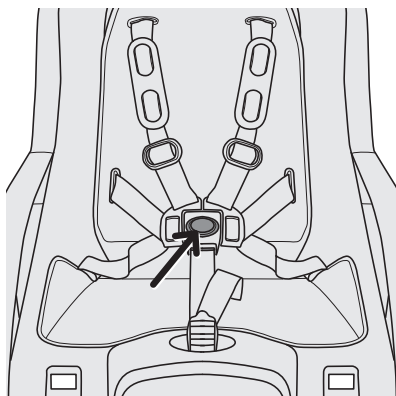


2

To ensure the child's safety, secure their feet using the straps on the footrest. Make sure that the child is comfortable and that the straps are not too tight.

note

See the "Adjusting the Footrests" section for instructions on how to adjust the Footrest height.



3

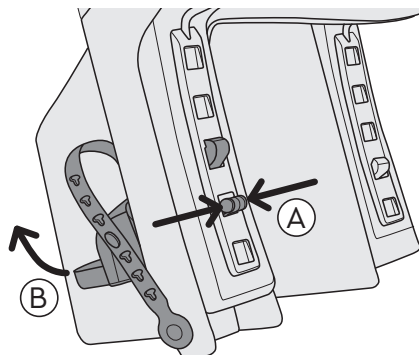
To remove the child, press the yellow release button on the 5-point harness.



WARNING

AVOID SERIOUS INJURY
FROM FALLING OR
SLIDING OUT. ALWAYS
USE 5-POINT HARNESS.

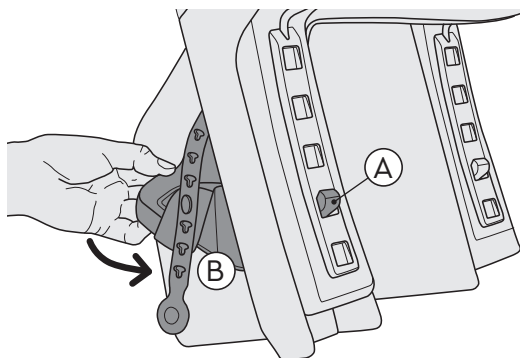
Adjusting the Footrests



1

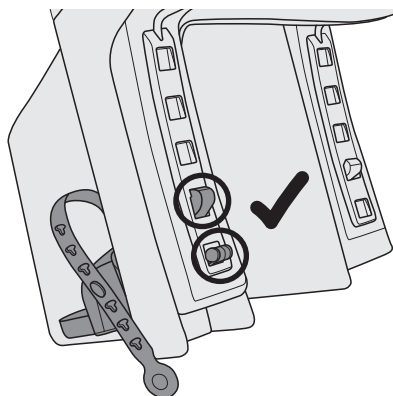
The height of each footrest can be adjusted to 4 different positions to ensure your child is comfortable and safe.

Release each footrest from the Bicycle Seat by squeezing the rear tabs together (A), and lifting the footrest up and away from the leg of the seat (B).

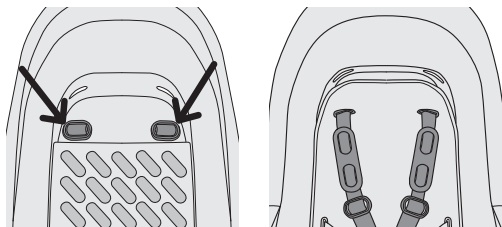


2

To re-attach each footrest to the Bicycle Seat, engage the upper rear hook in the appropriate notch in the leg of the seat (A), then rotate the footrest down and towards the back of the seat (B) until the rear tabs lock into the lower notch in the leg of the seat.

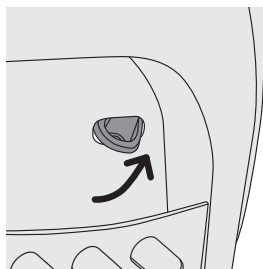


Adjusting the Harness



1

The shoulder straps can be adjusted to two positions according to the child's size. Access the Harness Connector via the rear of the Bicycle Seat.



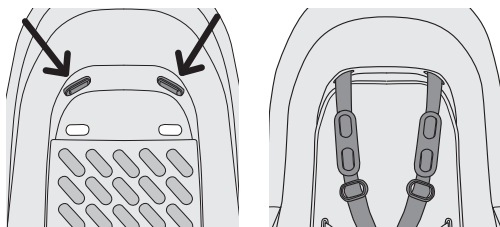
2

Rotate the Harness Connector sideways, and slide it through the lower harness adjustment hole and the slot in the seat pad.



3

Pass the Harness Connector through the upper harness adjustment hole only (not the seat pad), then rotate the Harness Connector so that it is secure against the rear seat back.



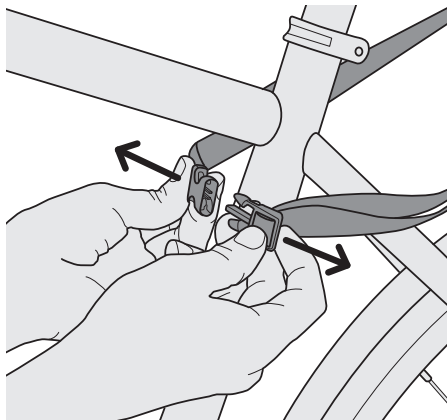
4

Repeat steps 1–3 for the other shoulder strap. Ensure that harness straps are not twisted during harness adjustment

note

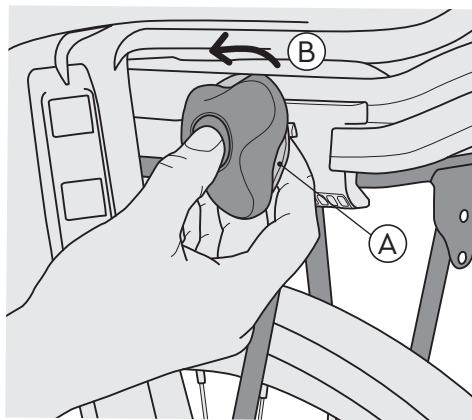
If you are adjusting from the upper harness position to the lower harness position, the Harness Connector will need to be passed back through the slot in the seat pad before passing it through the lower harness adjustment hole.

Removing the Bicycle Seat from Your Bicycle



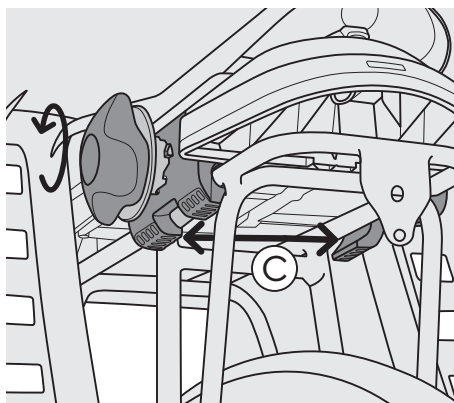
1

Detach the Safety Strap by releasing the buckle.



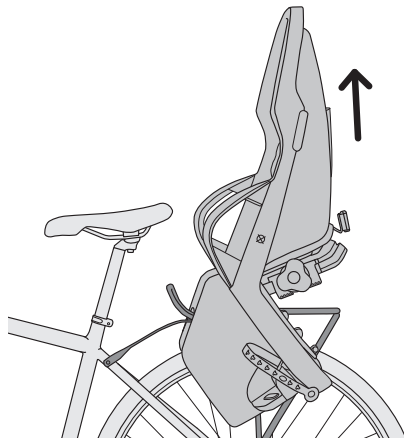
2

Pull the Locking Ring towards the Adjustment Knob **A** and rotate the Adjustment Knob counter-clockwise **B**.



3

Rotate the Adjustment Knob counter-clockwise until the Rack Clamp is wider than the width of the bicycle rack **C**.



4

Lift the Bicycle Seat off the bicycle rack to remove it from the bicycle.

Before You Ride

Contact your authorized Burley dealer or Burley.com for replacement of any damaged or worn parts.

Check before each use

- Adjustment Knob is tightened properly
- Locking Ring is engaged
- Rack Clamp is securely attached to the Bicycle Rack
- Safety Strap is secured to frame, and is not interfering with any moving parts
- Footrests are properly secured
- Center of Gravity of the Bicycle Seat is no more than 3.93 in (10 cm) behind the rear axle wheel of the bicycle
- All components of the bicycle still function correctly
- The Bicycle Seat does not interfere with braking, pedaling, or steering of the bicycle
- Load does not exceed 40 lbs (18 kg)
- Bicycle is in proper working order (refer to bicycle manufacturer's instructions)
- Passenger is wearing a helmet
- Child is properly secured with the 5-Point Harness and Foot Straps
- Child's body, shoelaces, or toys cannot come in contact with any moving part of the seat or bicycle
- Lighting is adequate for riding conditions
- Ensure that any items stored in the rear storage compartment are under the maximum weight limit and secured. If items are not secured, they have risk of falling out while riding
- Inspect all components for damage
- Do not use the Bicycle Seat if any of the components are damaged.
- Damaged components must be replaced before using the Bicycle Seat.

Maintenance

Cleaning

Clean your Bicycle Seat with mild soap and water (do not use abrasive, corrosive or toxic products). Leave it to dry at room temperature.

Storage

For longer product life, store Bicycle Seat indoors and out of direct sunlight. The Bicycle Seat should not be stored at temperatures less than -4°F (-20°C) or greater than 149°F (65°C). The plastic Hanger that comes attached to your Bicycle Seat can be saved and used to store it against a wall.

Connect with Burley

Whether you ride your bike all year long or are a fair weather rider, Burley shares your enthusiasm for making the most of your bike. Thank you for your business. We appreciate it.

Product Identification

If you have any questions about the model name or year of your Burley, please consult our product identification web page: burley.com/support/what-year-is-my-burley

Burley Limited Warranty:

This Burley Bike Seat is warranted from the date of purchase against defects in materials and workmanship for 3 years. Your original dated sales or delivery receipt showing the date of purchase is your proof of purchase. If a defect in materials or workmanship is discovered during the Limited Warranty period, we will, at our sole option, repair or replace your product at no cost to you. This warranty is only valid in the country in which the product was purchased. The Limited Warranty extends only to the original retail purchaser of this product and is not transferable to anyone who obtains ownership of the product from the original purchaser. The Limited Warranty does not cover claims resulting from misuse, failure to follow the instructions, improper installation, improper maintenance and use, abuse, alteration, involvement in an accident, and normal wear and tear. The Limited Warranty does not cover products which are used in rental operations and Burley will not be liable for any incidental or commercial damages relating to such use. TO THE GREATEST EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS LIMITED WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTY, WRITTEN OR ORAL, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. The duration of any implied warranties, including any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose that may exist during the express warranty period are expressly limited to the limited warranty period. Some states and countries do not allow limitations on how long an implied limited warranty lasts; therefore, the above limitation and exclusions may not apply to you. THE CUSTOMER'S EXCLUSIVE REMEDY FOR BREACH OF THIS LIMITED WARRANTY OR OF ANY IMPLIED WARRANTY OR OF ANY OTHER OBLIGATION ARISING BY OPERATION OF LAW OR OTHERWISE SHALL BE LIMITED AS SPECIFIED HEREIN TO REPAIR OR REPLACEMENT, AT OUR SOLE OPTION. IN ANY EVENT, RESPONSIBILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES IS EXPRESSLY EXCLUDED. Some states do not allow the exclusion of limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation of exclusion may not apply to you. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the good repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. This Limited Warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights that vary from state to state or country. For warranty service or replacement part information for the USA or Canada, please contact Burley directly by calling 800-311-5294 or emailing burley@burley.com. For warranty service or replacement part information outside of the USA and Canada please contact the place of purchase for warranty service. Please be prepared to provide the product model, serial number and a description of the warranty issue. Some replacement parts may be available for purchase after this limited warranty expires. Please visit us at www.burley.com or call us at 541-687-1644 for more information.



ATTENTION

AVERTISSEMENT! LE NON-RESPECT DES INSTRUCTIONS DU FABRICANT PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE LA MORT DU PASSAGER OU DU CONDUCTEUR

- **AVERTISSEMENT:** Ne fixez pas de bagages supplémentaires au siège-enfant.
 - La fixation de bagages ou d'accessoires supplémentaires peut dépasser la limite de chargement du siège-enfant et en réduire la stabilité (voir page 29 pour les limites de chargement).
 - Il est recommandé de transporter tout bagage ou accessoire supplémentaire à l'extrémité opposée du siège-enfant (par exemple, d'utiliser un porte-bagages avant lorsque avec un siège-enfant arrière).
- **AVERTISSEMENT:** Le vélo peut se comporter différemment avec un enfant assis dans le siège.
 - La charge d'un siège-enfant peut réduire la stabilité et modifier les caractéristiques de conduite du vélo, notamment en ce qui concerne la direction et le freinage.
 - La présence d'un siège-enfant peut obliger le cycliste à monter ou descendre différemment du vélo. Ce dernier doit donc prendre les précautions adéquates.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que le siège-enfant n'interfère pas avec les freins, les pédales ou la direction du vélo.
- **VERTISSEMENT:** Ne laissez jamais le vélo garé avec un enfant sur le siège-enfant sans surveillance.
 - Ne laissez jamais l'enfant sur le siège-enfant quand le vélo est soutenu uniquement par la béquille.
- **AVERTISSEMENT:** Ne modifiez pas le siège-enfant.
- **AVERTISSEMENT:** En cas de fissure, ou si la surface commence à se détériorer, cela indique que la durée de vie du siège est atteinte et qu'il doit être remplacé. En cas de doute, un professionnel doit être consulté.
- **AVERTISSEMENT:** La sangle de sécurité doit toujours être fixée au cadre du vélo avant utilisation (voir page 27).
- Le vélo auquel le siège-enfant est arrimé doit être en bon état de fonctionnement. Il doit être à même d'accepter un chargement supplémentaire et être adapté au cycliste (taille et réglages).
- Consultez le manuel d'utilisation du vélo ou contactez le fabricant/fournisseur afin de vous assurer que le vélo est conçu pour être utilisé avec un siège-enfant.
- Serrez le bouton d'ajustement au porte-bagages comme indiqué page 22 et vérifiez régulièrement le serrage.
- Assurez-vous que tous les ressorts de selle arrière exposés sont recouverts d'un protège-ressort approprié.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'objets tranchants à la portée de l'enfant, comme des câbles effilochés.
- Le réflecteur rouge fixé au siège-enfant, conforme à la réglementation CPSC, doit être visible à l'arrière du siège-enfant, que ce dernier soit installé sur le vélo ou non.
- Assurez-vous de ne pas dépasser la capacité de chargement du porte-bagage utilisé pour fixer le siège-enfant.
 - Ce siège de vélo ne doit être fixé que sur des porte-bagages conformes à la norme ISO 11243 (voir page 19 pour les informations sur la compatibilité).



- Retirez toujours le siège-enfant du vélo lorsque vous rangez le vélo dans un véhicule automobile ou l'en sortez. En effet, la force du vent et des turbulences exercée sur le porte-bagages peut dégrader ou endommager le siège-enfant (en particulier le mécanisme de fixation). Ce dernier pourrait alors ne plus fonctionner de manière fiable et risquer d'entraîner un accident ou des blessures graves.
- Le cycliste doit avoir au moins 16 ans et bien savoir conduire et manier un vélo.
- Vérifiez toujours s'il existe des lois spécifiques concernant le transport d'enfants dans des sièges-enfant, s'appliquant dans le pays dans lequel le siège-enfant est utilisé.
- **AVERTISSEMENT:** Assurez-vous toujours que la tête de votre enfant soit soutenue en position inclinée.
- Ne transportez pas d'enfant trop jeune pour s'asseoir confortablement, en toute sécurité et de manière autonome sur le siège-enfant. Ne transportez que des enfants capables de rester assis sans aide et aussi longtemps que le trajet l'impose (demandez l'avis d'un pédiatre si votre enfant a moins d'un an).
- Ne transportez pas plusieurs enfants sur le même siège.
- Vérifiez régulièrement que le poids de l'enfant ne dépasse pas la limite de chargement du siège-enfant (voir page 42 pour les limites de chargement).
- Veillez à ce qu'aucune partie du corps de l'enfant, ses vêtements, lacets de chaussures ou jouets ne puissent entrer en contact avec une partie mobile du siège-enfant ou du vélo. Vérifiez à mesure que l'enfant grandit. Veillez tout particulièrement à ce que l'enfant ne se prenne pas les pieds dans la roue ou les doigts dans le mécanisme de freinage ou la selle à ressort.
- Attachez toujours bien le harnais à 5 points autour de l'enfant, en veillant à ce qu'il soit bien maintenu sur le siège-enfant.
- Assurez-vous que le système de maintien n'est pas desserré ni susceptible de se coincer dans les pièces mobiles, en particulier les roues. Lorsque vous ne transportez pas d'enfant, attachez les boucles du système de maintien, afin que les sangles ne pendent pas dans le vide.
- Assurez-vous de porter, ainsi que l'enfant, des casques de vélo adaptés aux normes de sécurité en vigueur.
- **AVERTISSEMENT :** Vérifiez toujours la température de surface du siège avant toute utilisation.
- Vérifiez toute température excessive (par exemple, due à l'exposition directe au soleil) du siège-enfant avant d'y placer l'enfant.
- Ne conduisez jamais dans des conditions non clémentes ou dangereuses.
- Ne faites jamais du vélo de nuit sans éclairage approprié.
- Ne retirez pas la baie de montage du porte-bagage.
- **AVERTISSEMENT :** Ce siège enfant n'est pas adapté à une utilisation lors d'activités sportives.
- Il n'est pas recommandé d'utiliser le siège-enfant sur des surfaces tout-terrain.
- Vitesses maximales recommandées :
 - 24 km/h (15 mph) sur les routes droites et plates
 - 8 km/h (5 mph) dans les virages et sur les routes accidentées

Capacités maximales

Poids maximum de l'enfant

18 kg (40 lb)

Poids maximum dans l'espace de rangement arrière

1,0 kg (2,2 lb)

Charge nominale maximale

18 kg (40 lb), enfant + chargement

Âge minimum de l'enfant

12 mois

*Si l'enfant a moins de 12 mois, consultez un pédiatre

Âge maximum de l'enfant

5 ans

*Quel que soit son âge, l'enfant ne doit pas dépasser la limite de poids

Compatibilité

Ce siège-enfant ne doit être monté que sur des vélos, dont les porte-bagage:

- Conforme à la norme ISO 11243.
- Capacité de chargement du porte-bagage ≥ 27 kg (60 lb)
- Largeur de porte-bagage 120 – 175 mm (4,72 – 6,89 po)
- Diamètre du tube du porte-bagage : 10 – 22 mm (0,39 – 0,87 po)

Ce siège-enfant ne doit être monté que sur des vélos aux diamètres de roues suivants : 26", 650B/27,5", 700C ou 29".

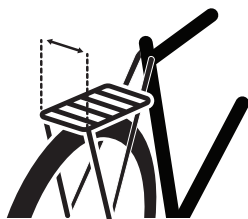
- Pour les vélos Cargo avec des roues de plus petite taille, veuillez consulter votre fabricant pour confirmer la compatibilité.

Ce siège-enfant ne doit PAS être monté sur les éléments suivants:

- Vélos à suspension complète
- Véhicules motorisés (vélos électriques autorisés)

Ce siège-enfant est compatible avec les vélos électriques, pour autant que les conditions énumérées ci-dessus soient remplies.

Consultez toujours le fabricant du vélo afin de vous assurer qu'il est compatible avec les sièges-vélo.



4.72"-6.88" | 120-175 mm
Ø 0.39"-0.87" | Ø 10-22 mm



Capacité de chargement
(siège-enfant + enfant +
charge) : ≥ 27 kg (60 lb)



26" , 650B, 27.5"
700C , 29"

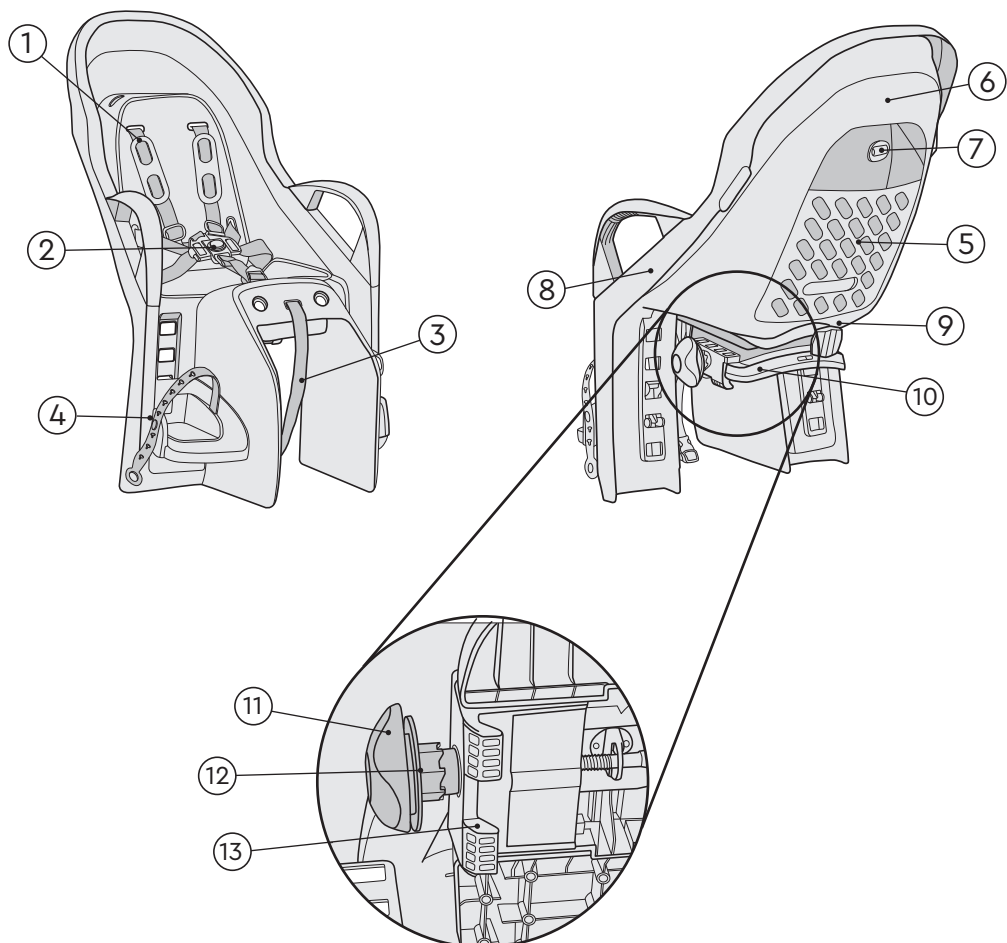


Compatible avec les
vélos électriques

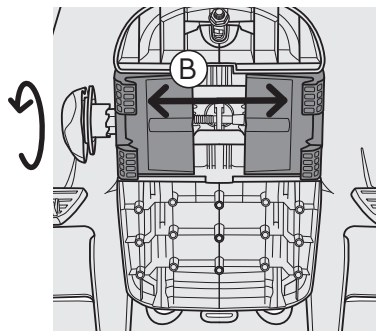
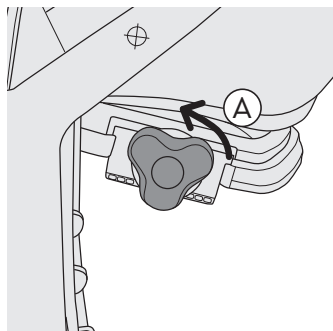
Pour d'autres ressources, veuillez consulter le guide de montage des modèles Dash RM sur burley.com.

Guide du siège-enfant Burley

- | | |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Harnais | 8. Indicateur de centre de gravité |
| 2. Boucle à 5 points | 9. Étiquette du numéro de série |
| 3. Sangle de sécurité | 10. Baie de montage du porte-bagage |
| 4. Repose-pied | 11. Bouton d'ajustement |
| 5. Espace de rangement arrière | 12. Anneau de verrouillage |
| 6. Identification du produit | 13. Pince du porte-bagage |
| 7. Support arrière | |

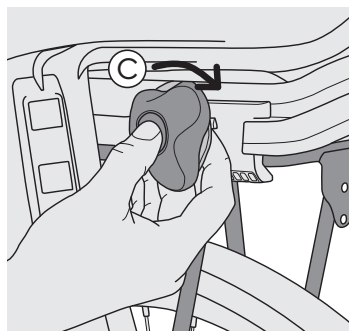


Fixation de la selle à votre vélo



1

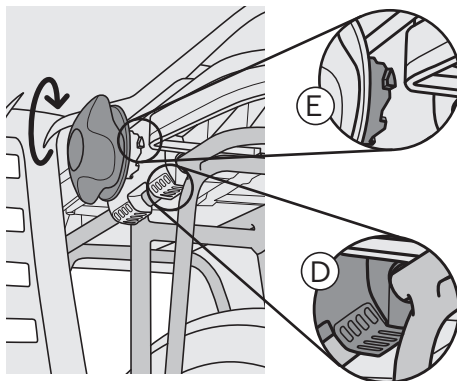
Tournez le bouton d'ajustement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre **A** pour ouvrir la pince du porte-bagage **B** jusqu'à ce que son écartement soit plus large que le porte-bagage.



2

Placez le siège-enfant sur le porte-bagage et positionnez-le de manière à ce qu'il soit correctement aligné, conformément aux instructions de la section « Vérification de l'alignement du siège-enfant ».

Tournez le bouton d'ajustement dans le sens des aiguilles d'une montre **C** jusqu'à ce que la pince du porte-bagage commence à serrer le porte-bagage **D**. Assurez-vous que la pince du porte-bagage est correctement fixée aux tubes du porte-bagage.



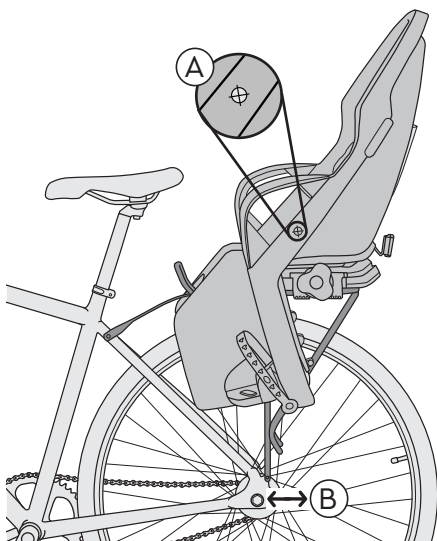
3

Continuez à tourner le bouton d'ajustement dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le siège-enfant soit solidement fixé au porte-bagage.

remarque

Durant les quelques dernières rotations du bouton d'ajustement, l'anneau de verrouillage doit émettre un bruit de claquement. Une fois serré, l'anneau de verrouillage doit empêcher le bouton d'ajustement de tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre **E**.

Vérification de l'alignement du siège-enfant



1

Le siège-enfant comporte un indicateur de centre de gravité, indiqué sur la coque en plastique extérieure (A).

L'indicateur de centre de gravité DOIT être positionné soit : à l'avant de l'essieu arrière du vélo ; ou pas plus de 10 cm (3,93 po) à l'arrière de l'essieu de la roue arrière (B).

Si l'indicateur de centre de gravité se trouve à plus de 10 cm (3,93 po) de l'essieu arrière du vélo, avancez le siège-enfant sur le support jusqu'à ce qu'il soit correctement positionné.

note

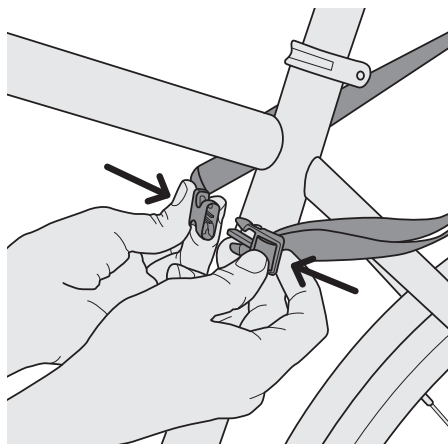
Assurez-vous que le siège-enfant est bien fixé au porte-bagage en suivant les instructions de la section « Fixation de la selle à votre vélo » avant de passer aux étapes suivantes.



ATTENTION

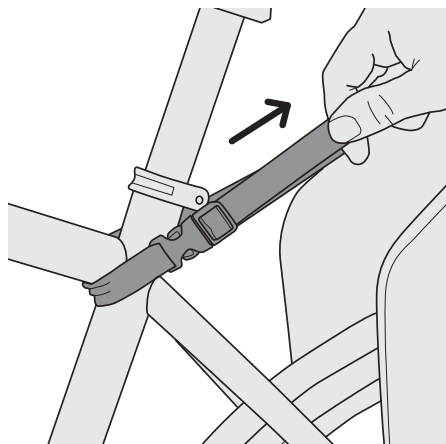
CETTE ÉTAPE EST EXTRÊMEMENT IMPORTANTE
POUR LA SÉCURITÉ DE L'ENFANT.

Mise en place de la sangle de sécurité



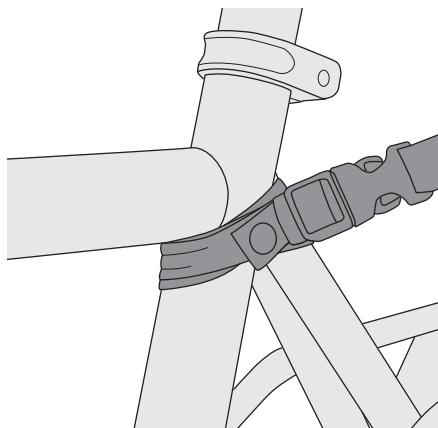
1

Enroulez la sangle de sécurité autour du tube de selle et attachez la boucle.



2

Tirez sur l'extrémité libre de la sangle de sécurité jusqu'à ce qu'elle soit fermement arrimée au cadre de la bicyclette.



3

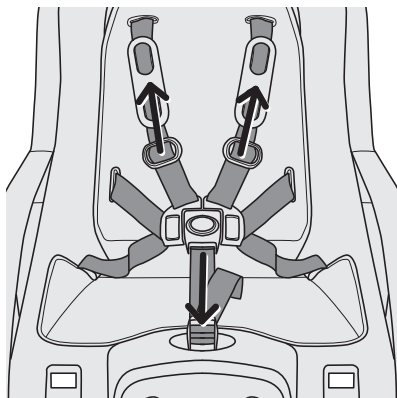
Veillez à ce que l'extrémité libre de la sangle de sécurité ne puisse pas entrer en contact avec la roue du vélo. Si nécessaire, l'excès de sangle peut être enroulé plusieurs fois autour du tube de selle, puis passé à travers la boucle.



ATTENTION

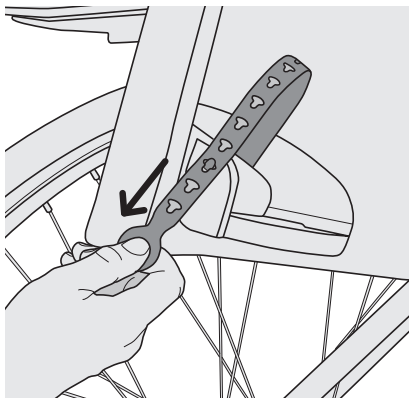
ASSUREZ-VOUS QUE
TOUTES LES PIÈCES DU
VÉLO FONCTIONNENT
CORRECTEMENT LORSQUE
VOUS FIXEZ LE SIÈGE-ENFANT.

Sécurisation de l'enfant



1

Avant de placer l'enfant sur le siège, assurez-vous que le vélo est stable et que le siège-enfant est solidement fixé au vélo. Une fois que l'enfant est assis, attachez et ajustez le harnais. Attachez les sangles au niveau des épaules et de la taille dans la boucle de harnais à 5 points et ajustez-les correctement

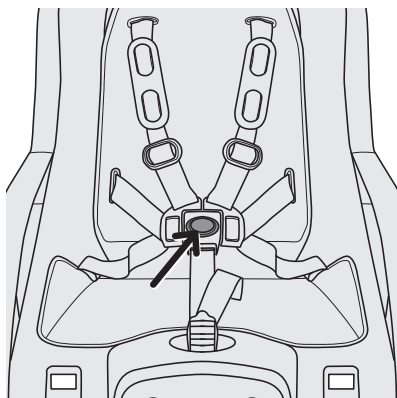


2

Pour assurer la sécurité de l'enfant, fixez ses pieds à l'aide des sangles des repose-pieds. Assurez-vous que l'enfant est à l'aise et que les sangles ne sont pas trop serrées.

note

Reportez-vous à la section « Réglage des repose-pieds » pour savoir comment régler la hauteur des repose-pieds.



3

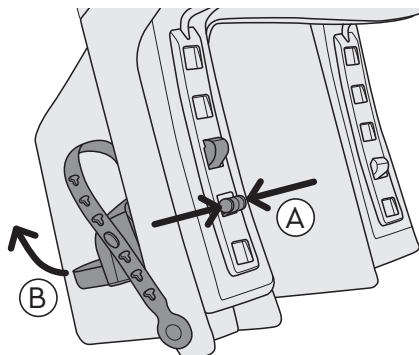
Pour sortir l'enfant du siège, appuyez simplement sur le bouton jaune d'ouverture du harnais à 5 points.



ATTENTION

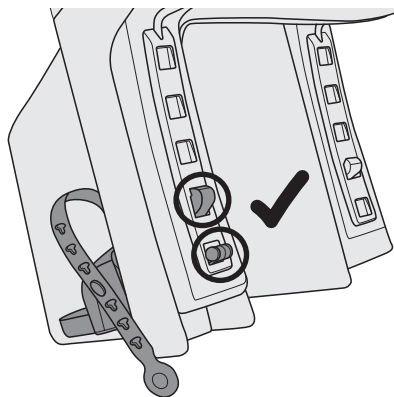
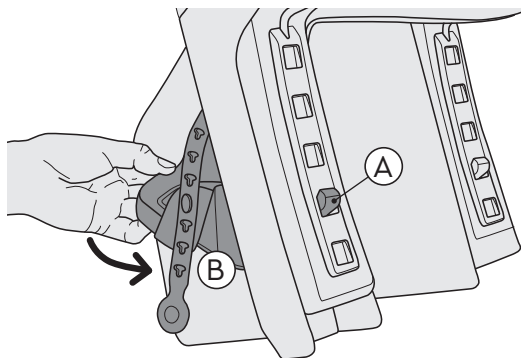
LES CHUTES ET GLISSADES
PEUVENT ENTRAÎNER
DES BLESSURES GRAVES.
UTILISEZ TOUJOURS UN
HARNAIS À 5 POINTS.

Réglage des repose-pieds



1

La hauteur de chaque repose-pied peut être réglée sur 4 positions différentes pour que votre enfant soit bien assis et en sécurité. Libérez chaque repose-pied du siège-enfant en pressant les languettes arrière l'une contre l'autre (A), tout en soulevant le repose-pied dans la direction opposée au support du siège (B).



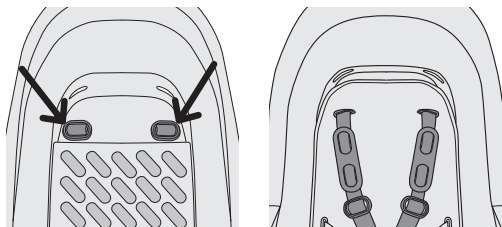
2

Pour rattacher chaque repose-pied au siège-enfant, engagez le crochet arrière supérieur dans l'encoche appropriée du support du siège (A), puis faites pivoter le repose-pied vers le bas en direction du support du siège (B) jusqu'à ce que les languettes arrière se verrouillent dans l'encoche inférieure du support du siège.

remarque

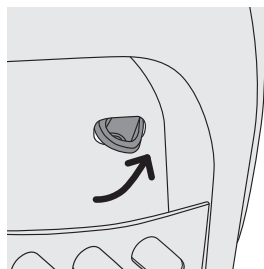
Pour une sécurité et un confort optimaux, le repose-pied doit être placé à une hauteur permettant au genou de l'enfant de se plier à un angle de 90°.

Ajustement du harnais



1

Les points de fixation supérieurs de la bandoulière ont deux positions qui peuvent être ajustées à la taille de l'enfant. Accédez au connecteur du harnais par l'arrière du siège-enfant.



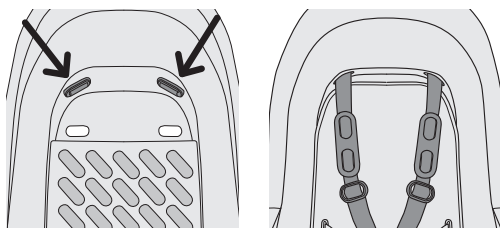
2

Faites pivoter le connecteur du harnais sur le côté et faites-le glisser dans l'orifice de réglage inférieur, puis dans la fente du rembourrage du siège.



3

Passez le connecteur du harnais dans l'orifice de réglage supérieur, puis faites-le pivoter de manière à ce qu'il soit bien en place contre le dossier du siège.



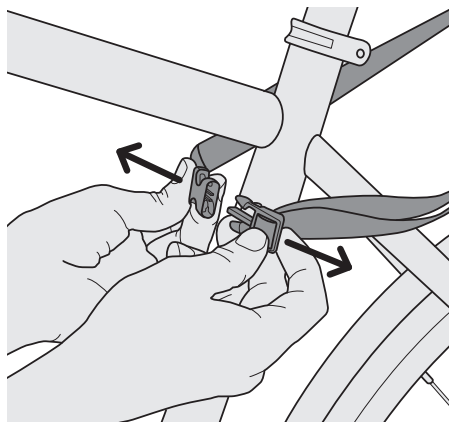
4

Répétez les étapes 1 à 3 pour l'autre bandoulière. Assurez-vous que les sangles du harnais ne se torsadent pas lors de l'ajustement.

remarque

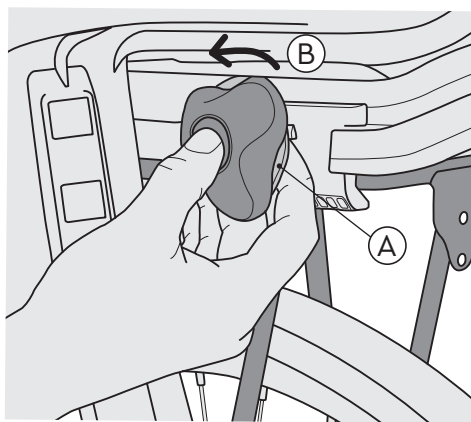
Si vous effectuez l'ajustement depuis la position supérieure du harnais vers la position inférieure, le connecteur du harnais devra être passé dans la fente du rembourrage du siège avant de le passer par l'orifice de réglage inférieur du harnais.

Retrait du siège-enfant du vélo



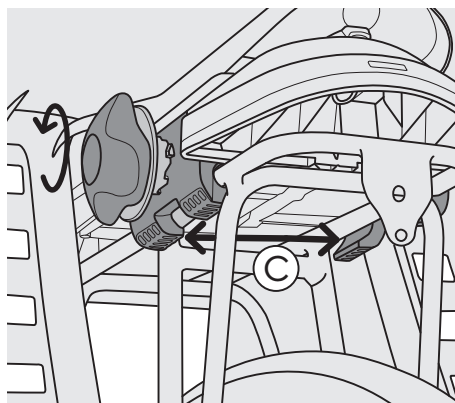
1

Détachez la sangle de sécurité en relâchant la boucle.



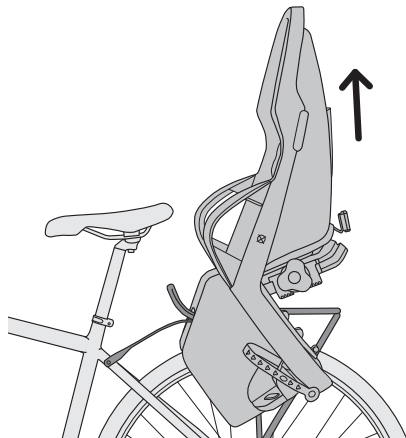
2

Tirez l'anneau de verrouillage vers le bouton d'ajustement (A) et tournez le bouton d'ajustement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (B).



3

Tournez le bouton d'ajustement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'écartement de la pince du porte-bagage soit plus large que le porte-bagage (C).



4

Soulevez le siège-enfant pour le retirer du vélo.

Avant de Partir

Contactez votre revendeur Burley agréé ou Burley.com pour le remplacement de toute pièce endommagée ou usée.

À vérifier avant chaque utilisation

- Le bouton d'ajustement est serré correctement
- L'anneau de verrouillage est engagé
- La pince du porte-bagage est solidement fixée au siège-enfant
- La sangle de sécurité est fixée au cadre et n'interfère avec aucune pièce mobile
- Les repose-pieds sont correctement fixés
- Le centre de gravité du siège-enfant ne se trouve pas à plus de 10 cm (3,93 po) de l'essieu arrière du vélo.
- Tous les composants du vélo fonctionnent toujours correctement
- Le siège-enfant n'interfère pas avec le freinage, le pédalage ou la direction du vélo
- Le chargement ne dépasse pas 18 kg (40 lb).
- Le vélo est en bon état de fonctionnement (reportez-vous aux instructions du fabricant du vélo)
- Le passager porte un casque
- L'enfant est correctement attaché avec le harnais à 5 points et les sangles au niveau des pieds
- Le corps, les lacets ou les jouets de l'enfant ne peuvent entrer en contact avec aucune partie mobile du siège ou du vélo.
- L'éclairage est adapté aux conditions de circulation
- Assurez-vous que les objets présents dans l'espace de rangement arrière ne dépassent pas le poids maximal autorisé et qu'ils sont bien arrimés. S'ils ne le sont pas, ils risquent de tomber en route.
- Les composants ont été inspectés et sont exempts de dommages
- N'utilisez pas le siège-enfant si un composant est cassé.
- Les composants endommagés doivent être remplacés avant toute utilisation du siège-enfant.

Maintenance

Nettoyage

Nettoyez votre siège-vélo avec du savon doux et de l'eau (n'utilisez pas de produits abrasifs, corrosifs ou toxiques). Laissez sécher à la température ambiante.

Rangement

Pour prolonger la durée de vie du produit, rangez le siège-enfant à l'intérieur et à l'abri de la lumière directe du soleil. Le siège-enfant ne doit pas être rangé à des températures inférieures à -20 °C (-4 °F) ou supérieures à 65 °C (149 °F). Vous pouvez utiliser le crochet en plastique fourni avec la selle afin de ranger cette dernière contre un mur.

Restez connecté avec Burley

Que vous enfourchiez votre vélo toute l'année ou uniquement par beau temps, Burley partage votre enthousiasme à profiter au maximum de votre vélo. Merci pour votre confiance. Nous l'apprécions.

Identification du Produit

En cas de questions sur le nom ou l'année du modèle de votre produit Burley, veuillez consulter notre page Web d'identification de produit : burley.com.

Garantie limitée Burley :

Ce siège-enfant de Burley est garanti à partir de la date d'achat contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant 3 ans. La date de l'achat d'origine indiquée sur le reçu daté constitue la preuve d'achat. Si un défaut de matériau et de fabrication apparaît durant la période de garantie limitée, nous pourrions, à notre seule discrétion, décider de réparer ou de remplacer votre produit, sans aucun coût pour vous. Cette garantie n'est valide que dans le pays dans lequel le produit a été acheté. La garantie limitée ne s'applique qu'à l'acheteur d'origine de ce produit et n'est pas transférable à quiconque devient propriétaire du produit. La garantie limitée ne couvre pas les réclamations du fait d'une mauvaise utilisation, du non-respect des instructions, d'une mauvaise installation, d'une maintenance non appropriée, d'une utilisation abusive, d'une modification, d'une implication dans un accident, ainsi que d'une usure et une dégradation normales. La garantie limitée ne couvre pas les produits utilisés dans des activités de location. Burley n'est pas responsable des dommages indirects ou commerciaux liés à une telle utilisation. DANS LA MESURE DU POSSIBLE, CONFORMÉMENT À LA LOI, LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, ÉCRITE OU ORALE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, À UNE QUELCONQUE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. La durée de toute garantie implicite, y compris toute garantie implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier pouvant exister pendant la période de garantie expresse, est expressément limitée à la période de garantie limitée. Certains états et pays n'autorisent pas de limitation de la durée d'une garantie implicite limitée ; par conséquent, les limitations et exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. LE RECOURS EXCLUSIF DU CLIENT EN CAS DE NON-RESPECT DE CETTE GARANTIE LIMITÉE, DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE OU DE TOUTE AUTRE OBLIGATION DÉCOULANT DE L'EXPLOITATION DE LA LOI OU DE TOUTE AUTRE OBLIGATION, SE LIMITE, COMME SPÉCIFIÉ ICI, À UNE RÉPARATION OU UN REMPLACEMENT, À NOTRE SEULE DISCRÉTION. EN TOUT CAS, LA RESPONSABILITÉ DES DOMMAGES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES ET INDIRECTS EST EXPRESSÉMENT EXCLUE. Certains États n'autorisant pas l'exclusion de la limitation des dommages accessoires ou indirects, la limitation de l'exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Nos produits sont assortis de garanties qui ne peuvent être exclues en vertu de la loi australienne sur la consommation (ACL). Vous avez droit à un remplacement ou à un remboursement pour une défaillance majeure et à une indemnisation pour toute autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Vous avez également le droit de faire réparer ou remplacer le produit si la qualité de la marchandise n'est pas acceptable et si la défaillance ne constitue pas une défaillance majeure. Cette garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques. Vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'un État ou d'un pays à l'autre. Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou les pièces de rechange pour les États-Unis ou le Canada, veuillez contacter directement Burley par téléphone au 800-311-5294 ou par email, à l'adresse burley@burley.com. Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou les pièces de rechange en dehors des États-Unis et du Canada, veuillez contacter votre lieu d'achat pour le service de garantie. Il vous sera demandé les informations suivantes : modèle du produit, numéro de série et description du problème. Certaines pièces de rechange peuvent être disponibles à l'achat après l'expiration de cette garantie limitée. Connectez-vous sur www.burley.com ou appelez-nous au 541-687-1644 pour plus d'informations.



PRECAUCIÓN

ADVERTENCIA! EL INCUMPLIMIENTO DE LAS INSTRUCCIONES DEL FABRICANTE PUEDE DAR LUGAR A LESIONES GRAVES O A LA MUERTE DEL PASAJERO O CONDUCTOR.

- **ADVERTENCIA:** No añada equipaje a la silla infantil.
 - Al añadir equipaje o accesorios, se puede exceder el límite de carga del asiento infantil y reducir su estabilidad (consulte los límites de carga en la página 43).
 - Se recomienda colocar cualquier equipaje o accesorio adicional en el lado opuesto al asiento infantil de la bicicleta (es decir, utilizar un portaequipajes delantero si se usa un asiento infantil trasero).
- **ADVERTENCIA:** La bicicleta puede responder de manera diferente con un niño en el asiento.
 - La carga del asiento infantil puede reducir la estabilidad y modificar las características de conducción de la bicicleta, especialmente la dirección y el frenado.
 - Si se coloca de un asiento infantil en la bicicleta, es posible que el ciclista necesite modificar el método montaje o desmontaje de la bicicleta. El ciclista debe tener cuidado al subir o bajar de la bicicleta.
- Antes de cada salida, asegúrese de que el asiento infantil instalado no interfiere con el freno, el pedaleo o la dirección de la bicicleta.
- **ADVERTENCIA:** Nunca aparque ni deje desatendida la bicicleta con un niño en el asiento infantil.
 - Nunca deje al niño en el asiento infantil con la bicicleta apoyada en la pata de cabra.
- **ADVERTENCIA:** No modifique el asiento infantil.
- **ADVERTENCIA:** En caso de cualquier tipo de grieta, o si la superficie comienza a deteriorarse, esto indica que la vida útil del asiento ha llegado a su fin y debe ser reemplazado. En caso de duda, se debe consultar a un profesional.
- **ADVERTENCIA:** La cinta de seguridad siempre debe ir sujeta al marco de la bicicleta antes de usarla (véase la página 36).
- La bicicleta a la que va enganchado el asiento infantil debe funcionar perfectamente, ser de un tipo adecuado a la carga adicional, tener el tamaño adecuado y estar ajustada al ciclista.
- Consulte el manual del usuario de la bicicleta o diríjase a su fabricante o proveedor para obtener información pertinente que garantice que la bicicleta es apta para usarla con un asiento infantil.
- Apriete la perilla de ajuste del portabultos como se indica en la página 36 y compruebe la fijación con frecuencia.
- Asegúrese de que los muelles traseros del sillín van cubiertos con un protector de muelles adecuado.
- Compruebe que no haya objetos punzantes al alcance del niño, p. ej. cables deshilachados.
- El reflector rojo colocado en el asiento infantil cumple las normas de la CPSC y debe quedar visible en la parte trasera de este asiento, aunque no vaya instalado en la bicicleta.
- Asegúrese de no superar la capacidad de carga del portabultos de la bicicleta utilizado para colocar el asiento infantil.
 - Este asiento infantil solo debe colocarse en portabultos de bicicletas que cumplan con la norma ISO 11243
- Desmonte siempre el asiento infantil cuando transporte la bicicleta en un vehículo de motor. Es necesario porque la fuerza de fuertes vientos y las turbulencias de aire que se generan en el portaequipajes pueden deteriorar o dañar el asiento infantil (especialmente el mecanismo de enganche a la bicicleta) hasta el punto de dejar de funcionar con fiabilidad, lo que podría dar lugar a accidentes o lesiones graves.



- El usuario de la bicicleta debe tener como mínimo 16 años y tener buenas aptitudes para montar y manejar la bicicleta.
- Compruebe siempre si existe alguna ley específica sobre el transporte de niños en asientos infantiles enganchados a bicicletas que sea de aplicación en el país donde se utilice el asiento.
- ADVERTENCIA: Asegúrese siempre de que la cabeza de su hijo esté apoyada en posición reclinada.
- No lleve a ningún niño en el asiento infantil si es demasiado pequeño para ir sentado de forma cómoda, segura e independiente. Lleve únicamente a niños que puedan ir sentados sin ayuda durante largos periodos, al menos durante el tiempo que vaya a durar el trayecto (conviene consultar a un pediatra antes de transportar a niños menores de un año).
- No intente llevar a más de un niño en el asiento infantil.
- Asegúrese al principio y compruebe periódicamente que el peso del niño no supera el límite de carga del asiento infantil (consulte los límites de carga en la página 43).
- Cerciórese de que ninguna parte del cuerpo, ropa, cordones de zapatos ni juguetes del niño entren en contacto con piezas móviles del asiento infantil o de la bicicleta y haga estas comprobaciones a medida que crece el niño. Entre otros peligros, destacan el atrapamiento de pies en las ruedas o de los dedos en los mecanismos de freno y los muelles del sillín.
- Coloque siempre un arnés de 5 puntos bien ajustado alrededor del niño y asegúrese de que queda bien sujeto en el asiento infantil.
- Compruebe que el sistema de sujeción no quede suelto o pueda engancharse a piezas móviles, especialmente las ruedas. Cuando no lleve a ningún niño, cierre las hebillas del sistema de sujeción para que las cintas no cuelguen libremente.
- Asegúrese de que el ciclista y el niño llevan cascos adecuados según las normas de seguridad aplicables.
- El niño que va en el asiento infantil debe ir mejor abrigado que el ciclista y protegido de la lluvia.
- ADVERTENCIA: Verifique siempre la temperatura de la superficie del asiento antes de cada uso.
- Nunca salga en condiciones atmosféricas adversas o peligrosas.
- No monte en bicicleta de noche sin una iluminación adecuada.
- No retire el sistema de montaje en el portabultos del asiento infantil.
- No se recomienda utilizar el asiento infantil para circular por superficies fuera de carretera.
- ADVERTENCIA: Este asiento infantil no es apto para su uso durante actividades deportivas.
- Asegúrese de que el extremo libre de la correa de seguridad no toque la rueda de la bicicleta. Si es preciso, el material sobrante de la correa puede enrollarse varias veces alrededor del tubo del sillín antes de enganchar la hebilla.
- Límites máximos de velocidad recomendados:
 - 24 km/h (15 mph) en carreteras uniformes y rectas;
 - 8 km/h (5 mph) al girar o en carreteras con firme irregular.

Capacidades Máximas

Peso máximo del niño

18 kg (40 lb)

Peso máximo en el compartimento trasero de almacenamiento

1,0 kg (2,2 lb)

Carga máxima nominal

18 kg (40 lb), un niño + carga

Edad mínima del niño

12 meses

*Si el niño es menor de 12 meses, consulte a un pediatra.

Edad máxima del niño

5 años

*Con independencia de la edad, el niño no debe superar el límite de peso.

Compatibilidad

Este asiento infantil debe instalarse únicamente en bicicletas con portabultos que:

- cumplan la norma ISO 11243.
- Capacidad de carga del portabultos ≥ 27 kg (60 lb)
- Anchura del portabultos: 120–175 mm (4,72–6,89 in)
- Diámetro de tubo del portabultos: 10–22 mm (0,39–0,87 in)

Este asiento infantil debe instalarse únicamente en bicicletas con los siguientes diámetros de rueda: 26", 650B/27,5", 700C o 29".

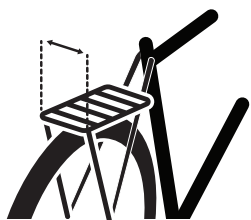
- Para bicicletas Cargo con ruedas de menor tamaño, consulte a su fabricante para confirmar la compatibilidad.

Este asiento infantil NO debe instalarse en:

- Bicicleta con suspensión total
- Vehículo motorizados (sí en bicicletas eléctricas)

Este asiento infantil es compatible con bicicletas eléctricas siempre que se cumplan los requisitos especificados anteriormente.

Consulte siempre al fabricante de la bicicleta para asegurarse de que es compatible con asientos infantiles.



4.72"-6.88" | 120–175 mm
Ø 0.39"-0.87" | Ø 10–22 mm



Capacidad de carga
(asiento infantil +
niño + carga): ≥ 27
kg (60 lb)



26" , 650B, 27.5"
700C , 29"

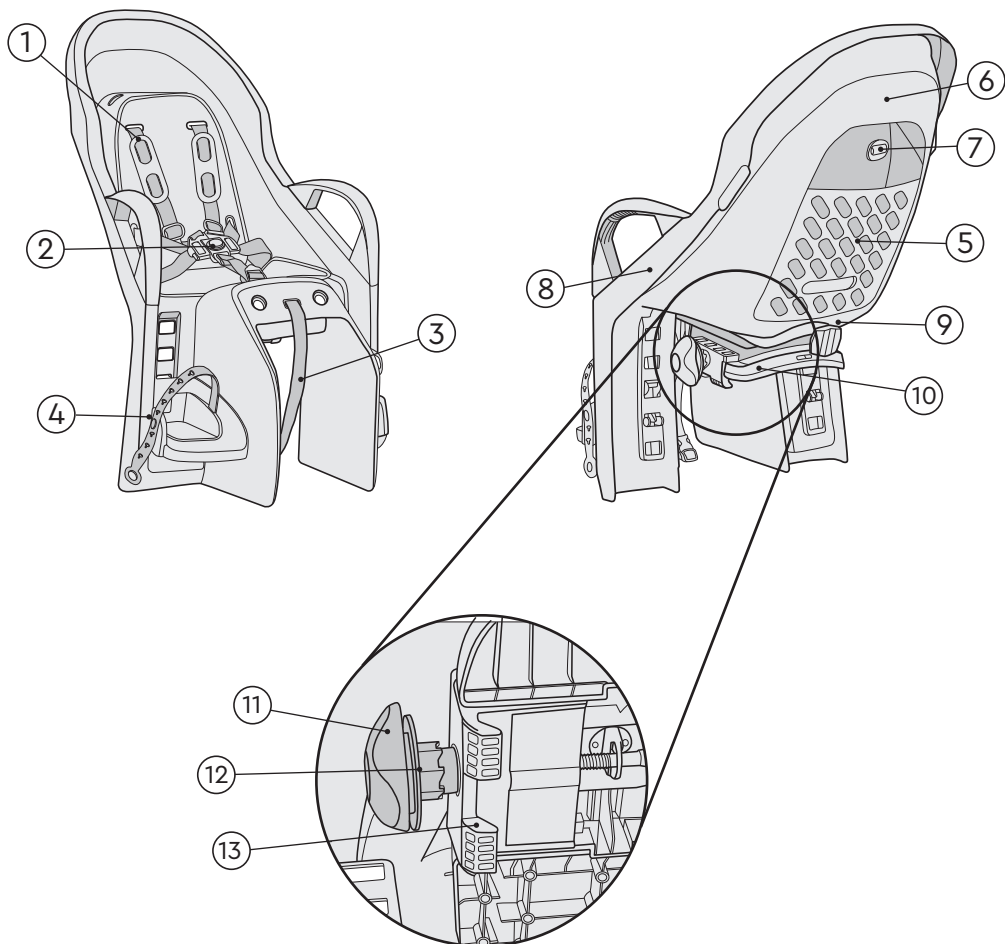


Compatible con bicicletas
eléctricas

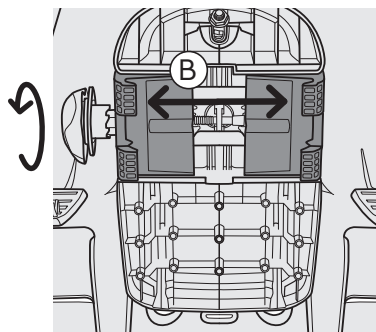
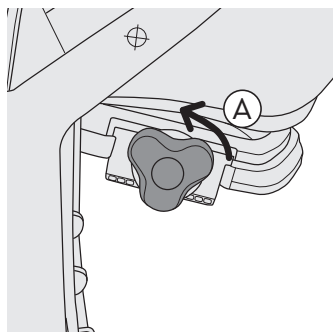
Para obtener recursos adicionales, consulte nuestra Guía de ajuste
Dash RM en burley.com.

Guía de asiento infantil Burley:

- | | |
|--|--|
| 1. Arnés | 7. Soporte trasero |
| 2. Hebilla de 5 puntos | 8. Indicador del centro de gravedad |
| 3. Cinta de seguridad | 9. Etiqueta del número de serie |
| 4. Reposapiés | 10. Sistema de montaje en el portabultos |
| 5. Compartimento trasero de almacenamiento | 11. Perilla de ajuste |
| 6. Identificación del productot | 12. Anillo de bloqueo |
| | 13. Abrazadera del portabultos |

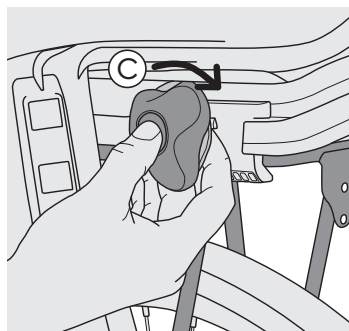


Instalación del asiento infantil en la bicicleta



1

Gire la perilla de ajuste en el sentido contrario a las agujas del reloj (A) para abrir la abrazadera del portabultos (B) hasta una anchura mayor que la del portabultos en el que se va a instalar el asiento infantil.

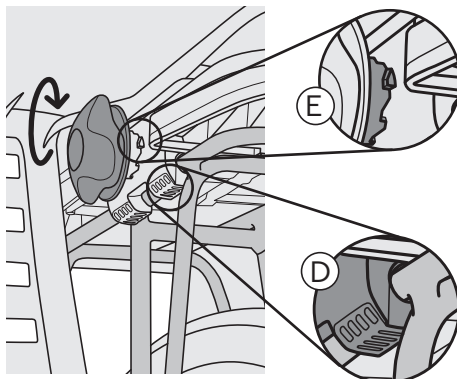


2

Coloque el asiento infantil en el portabultos y alinéelo según las instrucciones dadas en el apartado «Comprobar la alineación del asiento infantil».

Gire la perilla de ajuste en el sentido de las agujas del reloj (C) hasta que la abrazadera del portabultos comience a engancharse al portabultos (D).

Asegúrese de que la abrazadera del portabultos está bien sujeta a los tubos del portabultos.



3

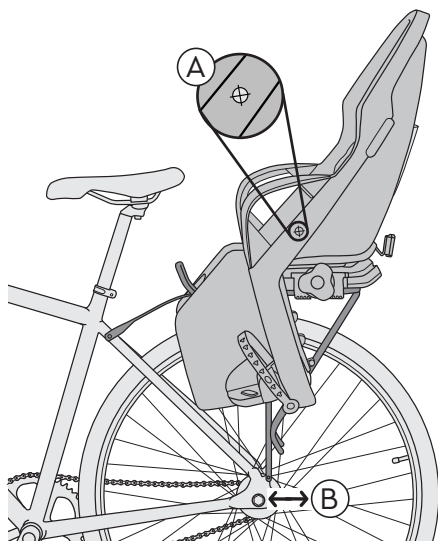
Siga girando la perilla de ajuste en el sentido de las agujas del reloj hasta que el asiento infantil quede bien sujeto al portabultos.

nota

Durante las últimas rotaciones de la perilla de ajuste, deberá escuchar unos clics del anillo de bloqueo.

Una vez que el anillo de bloqueo queda bien apretado, debe impedir que la perilla de ajuste pueda girar en sentido contrario a las agujas del reloj (E).

Comprobar la alineación del asiento infantil



1

El asiento infantil lleva marcado un indicador del centro de gravedad en la carcasa exterior de plástico (A).

El indicador del centro de gravedad DEBE ir colocado: delante del eje de la rueda trasera de la bicicleta; o bien a no más de 10 cm (3,93 in) detrás del eje de la rueda trasera de la bicicleta (B).

Si el indicador del centro de gravedad está a más de 10 cm (3,93 in) detrás del eje de la rueda trasera, el asiento infantil debe desplazarse hacia delante en el portabultos hasta colocarlo correctamente.

nota

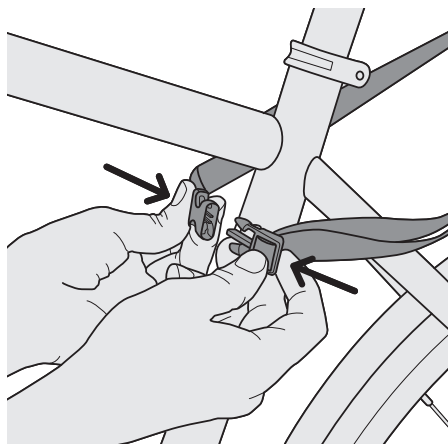
Asegúrese de que el asiento infantil está bien instalado en el portabultos según las instrucciones dadas en el apartado «Instalación del asiento infantil en la bicicleta» antes de continuar con los pasos siguientes.



PRECAUCIÓN

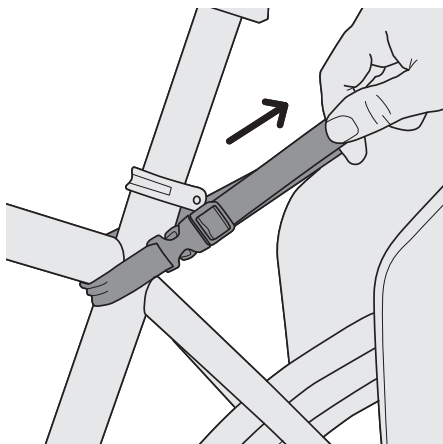
ESTE PASO ES DE SUMA IMPORTANCIA
PARA LA SEGURIDAD DEL NIÑO.

Fijación de la correa de seguridad



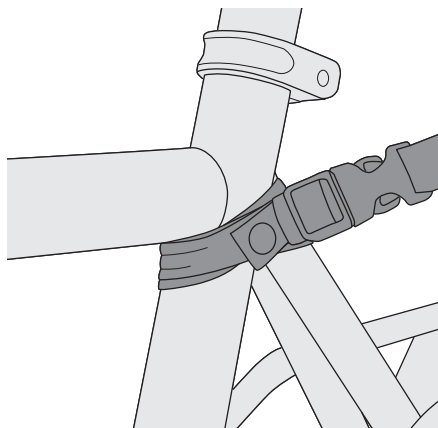
1

Pase la correa de seguridad alrededor del tubo del sillín y asegure la hebilla.



2

Tire del extremo libre de la correa de seguridad hasta fijarla bien al cuadro de la bicicleta.



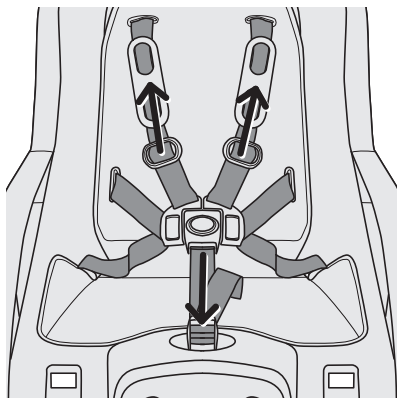
3

Asegúrese de que el extremo libre de la correa de seguridad no toque la rueda de la bicicleta. Si es preciso, el material sobrante de la correa puede enrollarse varias veces alrededor del tubo del sillín antes de enganchar la hebilla.

PRECAUCIÓN

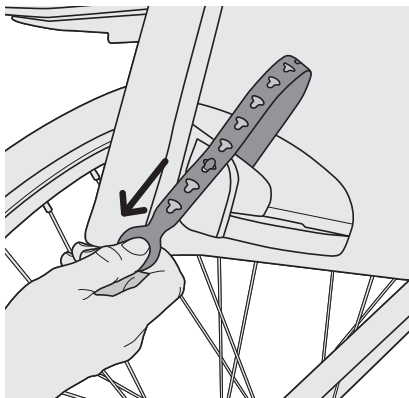
ASEGÚRESE DE QUE
TODAS LAS PIEZAS DE LA
BICICLETA FUNCIONAN
CORRECTAMENTE UNA
VEZ INSTALADO EL
ASIENTO INFANTIL.

Colocación segura del niño



1

Antes de sentar al niño en el asiento infantil, asegúrese de que la bicicleta esté estable y de que el asiento esté bien sujeto a la bicicleta. Tras colocar al niño en el asiento, abroche y ajuste el arnés. Abroche las correas de hombros y cintura con la hebilla de 5 puntos y apriételas bien.

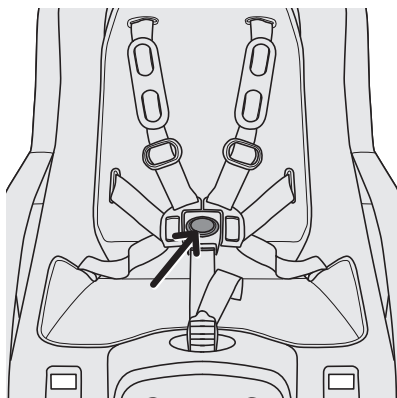


2

Para mayor seguridad del niño, sujetele los pies con las correas de los reposapiés. Asegúrese de que el niño esté cómodo y no le aprieten demasiado las correas.

nota

Consulte cómo regular la altura de los reposapiés en el apartado «Ajuste de los reposapiés».



3

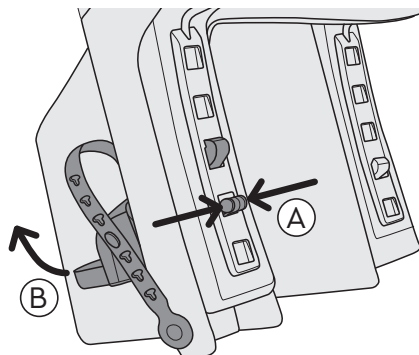
Para sacar al niño, pulse el botón de liberación amarillo del arnés de 5 puntos.



PRECAUCIÓN

EVITE LESIONES GRAVES POR CAÍDAS O DESLIZAMIENTOS. UTILICE SIEMPRE EL ARNÉS DE CINCO PUNTOS.

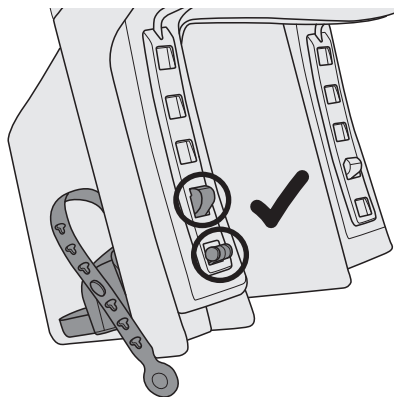
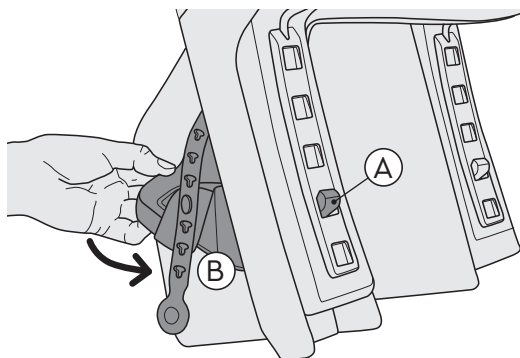
Ajuste de los reposapiés



1

Cada reposapiés tiene 4 alturas diferentes que pueden regularse para mejorar la comodidad y seguridad del niño.

Apriete las pestañas posteriores de cada reposapiés del asiento infantil para soltarlo (A), levante y separe el reposapiés de la pata del asiento (B).



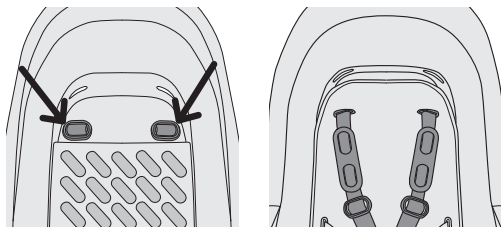
2

Para volver a fijar el reposapiés al asiento, encaje la pestaña superior trasera en la muesca pertinente de la pata (A), bascule el reposapiés hacia abajo en dirección a la pata del asiento (B) hasta que la pestaña trasera encaje en la muesca inferior de la pata del asiento.

nota

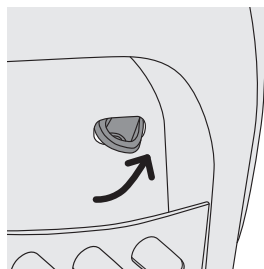
Para que la comodidad y seguridad sean óptimas, el reposapiés debe colocarse a una altura que permita al niño doblar las rodillas a 90°.

Ajuste de los arneses



1

Los puntos de enganche de las correas superiores de los hombros tienen dos posiciones que pueden regularse según sea el tamaño del niño. Acceda al conector del arnés por la parte trasera del asiento infantil.



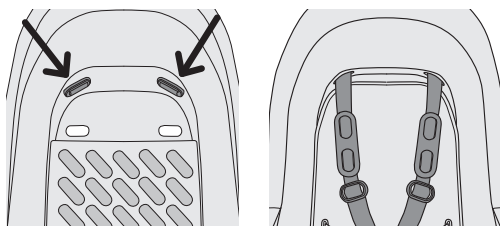
2

Gire el conector del arnés lateralmente y páselo por el orificio inferior de ajuste del arnés y por la ranura del cojín del asiento.



3

Pase el conector del arnés por el orificio superior de ajuste del arnés y gírelo hasta fijarlo al respaldo del asiento.



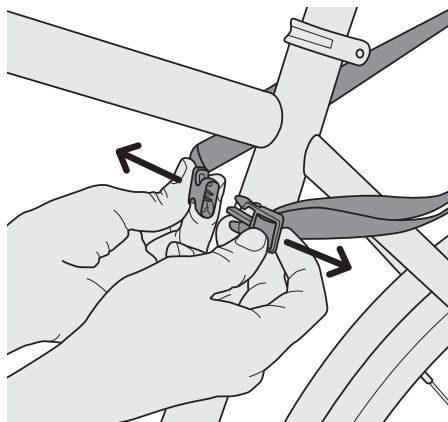
4

Repita los pasos 1-3 para la otra correa del hombro. Asegúrese de que las correas del arnés no quedan retorcidas durante el ajuste.

nota

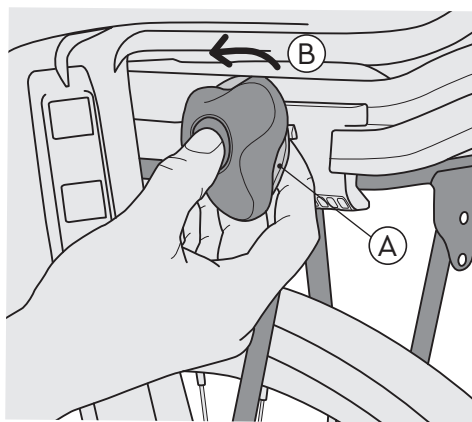
Si lo que desea es regular el arnés de la posición superior a la inferior, deberá pasar el conector del arnés por la ranura del cojín del asiento antes de pasarlo por el orificio inferior de ajuste del arnés.

Desinstalación del asiento infantil de la bicicleta



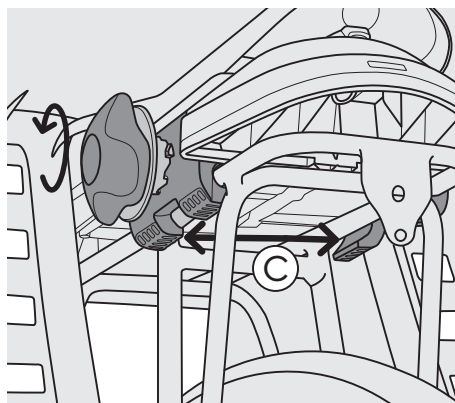
1

Suelte la correa de seguridad soltando la hebilla.



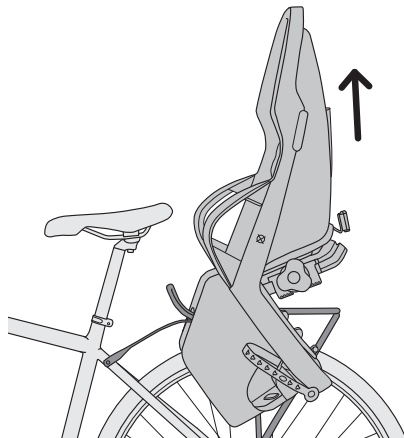
2

Tire del anillo de bloqueo hacia la perilla de ajuste (A) y gírela en sentido contrario a las agujas del reloj (B).



3

Gírela en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que la abrazadera del portabultos tenga una anchura mayor que la del portabultos (C).



4

Levante el asiento infantil del portabultos para quitarlo de la bicicleta.

Antes de usar

Póngase en contacto con su distribuidor Burley autorizado o burley.com para reemplazar cualquier pieza desgastada o dañada.

Antes de cada uso, compruebe que

- La perilla de ajuste está bien apretada.
- En anillo de bloqueo está enganchado.
- La abrazadera del portabultos está bien sujeta al portabultos.
- La correa de seguridad está sujeta al cuadro y no interfiere con piezas móviles.
- Los reposapiés están bien sujetos.
- El centro de gravedad del asiento infantil no está a más de 10 cm (3,93 in) por detrás del eje de la rueda trasera de la bicicleta.
- Todos los componentes de la bicicleta siguen funcionando correctamente.
- El asiento infantil no interfiere con el freno, el pedaleo o la dirección de la bicicleta.
- La carga no supera los 18 kg (40 lb).
- La bicicleta funciona perfectamente (Consulte las instrucciones del fabricante de la bicicleta).
- El pasajero lleva casco
- El niño está bien sujeto con el arnés de 5 puntos y las correas de los pies.
- El cuerpo, los cordones de los zapatos o los juguetes del niño no tocan ninguna pieza móvil del asiento o de la bicicleta.
- La iluminación es adecuada para las condiciones de circulación.
- Asegúrese de que cualquier artículo guardado en el compartimento trasero de almacenamiento no supere el límite máximo de peso y esté asegurado. Si los artículos no están asegurados, corren el riesgo de caerse durante el recorrido.
- Inspeccione todos los componentes en busca de daños.
- No utilice el asiento infantil si hay algún componente dañado.
- Los componentes dañados deben sustituirse antes de usar el asiento infantil.

Mantenimiento

Limpieza

Limpie el asiento infantil con agua jabonosa suave (no emplee productos abrasivos, corrosivos o tóxicos). Déjelo secar a temperatura ambiente.

Almacenamiento

Para prolongar la vida útil del asiento, guárdelo en espacios interiores y alejado de la luz solar directa. El asiento infantil no debería almacenarse a temperaturas por debajo de los -20 °C (-4 °F) o por encima de los 65 °C (149 °F). El gancho de plástico que lleva el asiento infantil puede conservarse para colgarlo de la pared.

Contacto con Burley

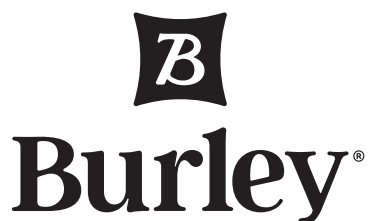
Tanto si su hijo usa su bicicleta todo el año como si lo hace solo cuando el tiempo es bueno, Burley comparte su entusiasmo por aprovechar su bicicleta al máximo. Gracias por elegirnos. Se lo agradecemos.

Identificación del Producto

Si tiene alguna pregunta acerca del nombre o año del modelo de su Burley, consulte nuestra página web de identificación de producto: burley.com

Garantía limitada de Burley:

Este asiento de bicicleta Burley está garantizado desde la fecha de compra contra defectos en materiales y mano de obra durante 3 años. Como prueba de compra es necesario disponer de un recibo de compra o venta que muestre la fecha de adquisición. Si se detecta un defecto en materiales o en mano de obra durante el período de Garantía limitada, repararemos o sustituiremos el producto, según nuestro criterio exclusivo, sin coste para usted. Esta garantía tiene validez únicamente en el país donde se adquirió el producto. La Garantía limitada solo cubre al comprador original de este producto y no es transferible a nadie que obtenga la propiedad del producto de manos del comprador original. La Garantía limitada no cubre las reclamaciones derivadas de un uso inadecuado, incumplimiento de las instrucciones, instalación, mantenimiento y uso inadecuados, abuso, alteración, implicación en un accidente y desgaste normal. La Garantía limitada no cubre los productos que se utilizan en operaciones de alquiler y Burley no se responsabiliza ante ningún daño ocasional o comercial relacionado con dicho uso. EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY, ESTA GARANTÍA LIMITADA ES EXCLUSIVA Y SUSTITUYE A CUALQUIER OTRA GARANTÍA, ESCRITA O VERBAL, INCLUIDA, ENTRE OTRAS, CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA SOBRE LA COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR. La duración de cualquier garantía implícita, incluida cualquier garantía implícita sobre la comerciabilidad o la aptitud para un fin particular que pueda existir durante el período de la garantía expresa, queda limitada expresamente al período de garantía limitada. Algunos estados y países no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía limitada implícita; por tanto, es posible que la limitación y las exclusiones indicadas anteriormente no sean aplicables en su caso. EL RECURSO EXCLUSIVO DEL CLIENTE POR EL INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA O DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O DE CUALQUIER OTRA OBLIGACIÓN QUE SURJA CONFORME A LA LEY ESTARÁ LIMITADO SEGÚN LO ESPECIFICADO ANTERIORMENTE PARA REPARAR O REEMPLAZAR, ÚNICAMENTE A DISCRECIÓN NUESTRA. EN TODOS LOS CASOS, LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS ESPECIALES, FORTUITOS E INDIRECTOS ESTÁ EXPRESAMENTE EXCLUIDA. Algunos estados no permiten la exclusión de la limitación de daños fortuitos o indirectos; por tanto, es posible que la limitación mencionada no sea aplicable en su caso. Nuestros productos tienen garantías que no pueden ser excluidas en virtud de los Derechos del consumidor de Australia. Tiene derecho a la sustitución o al reembolso en caso de fallo importante o a compensación por daños y perjuicios razonablemente previsibles. También tiene derecho a la reparación o sustitución y el producto no tiene una calidad aceptable o el fallo no equivale a un fallo importante. Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían de un estado a otro o de un país a otro. Para obtener información sobre el servicio de garantía o las piezas de recambio en los EE. UU. o Canadá, póngase en contacto con Burley directamente llamando al 800-311-5294 o enviando un correo electrónico a burley@burley.com. Para obtener información sobre el servicio de garantía o las piezas de recambio fuera de los EE. UU. y Canadá, póngase en contacto con el establecimiento de compra sobre el servicio de garantía. Está preparado para proporcionar el modelo del producto, el número de serie y una descripción del problema de la garantía. Algunas piezas de recambio pueden comprarse una vez finalizada esta garantía limitada. Visítenos en www.burley.com o llámenos al 541-687-1644 si desea más información.



@burleydesign



@burleytrailers



@burleytrailers



@burleytrailers



@burleydesign

Burley

1500 Westec Drive | Eugene, OR 97402
P. 541.687.1644 or 800.423.8445 | F. 541.687.0436
burley@burley.com | Burley.com

©2022 Burley Design LLC

"Burley" is a registered trademark of Burley Design LLC | MAN-00093_01